Always there to help you

Register your product and get support at www.philips.com/welcome



CED1910BT



| User manual | 1 |
|--------------------|-----|
| Benutzerhandbuch | 95 |
| Gebruiksaanwijzing | 195 |

| Mode d'emploi | 45 |
|--------------------|-----|
| Manual del usuario | 145 |
| Manuale utente | 245 |

PHILIPS

Inhaltsangabe

| 1 | Sicherheit | 97 |
|---|--|--|
| 2 | Ihr Auto-Entertainment-System Einführung Lieferumfang Geräteübersicht Übersicht über die Fernbedienung | 98 98 98 99 100 |
| 3 | Installieren des Auto- Entertainment-Systems Anschließen der Kabel Montage im Armaturenbrett | 102 102 105 |
| 4 | Erste Schritte Vorbereiten der Fernbedienung Einschalten Verwenden des Home-Menüs Festlegen von Datum und Uhrzeit Anpassen der Bildschirmhelligkeit Wechseln der Anzeigedesigns | 106 106 106 107 108 109 109 |
| 5 | Wiedergabe von physischen Medien Einlegen einer Disc Anschließen eines USB-Speichergeräts Einsetzen einer SD-/SDHC-Karte Steuern der Wiedergabe Durchsuchen von aufgezeichneten Dateien Informationen zu DivX® Video | 110 110 110 111 111 111 113 113 |
| 6 | Empfangen von Radiosendern Wechseln zum Radiomodus Einrichten Einstellen eines Radiosenders Speichern von Radiosendern im Speicher Auswählen eines voreingestellten Radiosenders Verwenden von RDS-Funktionen | 115 115 115 116 116 116 117 |

| 7 | Verwenden des | |
|----|--|-----|
| | Navigationssystems | 118 |
| | Einsetzen der Karte mit den | |
| | Kartendaten | 118 |
| | Navigation Ihrer Autofahrt | 119 |
| 8 | Verwenden von Bluetooth- | |
| | Geräten | 119 |
| | Aktivieren der Bluetooth-Funktion | 119 |
| | Koppeln eines Geräts | 119 |
| | Audiowiedergabe von einem | |
| | verbundenen Gerät | 122 |
| | Tätigen eines Anrufs | 122 |
| 9 | Wiedergabe von einem iPod/ | |
| | iPhone | 125 |
| | Kompatible iPod/iPhone-Modelle | 125 |
| | Anschließen Ihres iPods/iPhones | 125 |
| | Steuern der Wiedergabe | 126 |
| | Aufladen Ihres iPods/iPhones | 127 |
| 10 | Smart Connect Link | 127 |
| 11 | Universal-USB-Aufladung | 128 |
| 12 | Andassen von Toneinstellungen | 128 |
| | Ändern der Lautstärke | 128 |
| | Stummschalten | 128 |
| | Aktivieren des MAX-Soundeffekts | 128 |
| | Aktivieren des DBB-Soundeffekts | 128 |
| | Aktivieren des FullSound-Effekts | 129 |
| | Auswählen einer voreingestellten | |
| | Equalizer-Option | 129 |
| | Sonstiges | 129 |
| 13 | Anpassen von Einstellungen | 131 |
| - | Öffnen von Systemeinrichtungsmenüs | 131 |
| | Anpassen der allgemeinen Einstellungen | 131 |
| | Anzeigen von Systeminformationen | 132 |
| | Anpassen der Navigationseinstellungen | 132 |
| | Anpassen von Bluetooth-Einstellungen | 133 |

DE 95

| 14 | Sonstiges | 134 |
|----|------------------------------------|-----|
| | Wiedergabe von externen Audio-/ | |
| | Videoquellen | 134 |
| | Verwenden der hinteren Monitore | 134 |
| | Verwenden der Lenkradtasten | 135 |
| | Zurücksetzen des Systems | 136 |
| | Auswechseln der Sicherung | 136 |
| | Aktualisieren der Firmware | 137 |
| 15 | Produktinformationen | 138 |
| 16 | Fehlerbehebung | 139 |
| | Allgemein | 139 |
| | Informationen zu Bluetooth-Geräten | 140 |
| 17 | Hinweis | 141 |
| | Prüfzeichen | 141 |
| | Umweltschutz | 141 |
| | Markenhinweis | 142 |
| | Copyright | 143 |
| | | |

1 Sicherheit

Lesen Sie bitte die gesamte Anleitung durch, bevor Sie das Gerät verwenden. Wenn Sie sich bei der Verwendung nicht an die folgenden Hinweise halten, erlischt Ihre Garantie.

- Die Verwendung von Steuerelementen, Einstellungen oder Vorgehensweisen, die von dieser Darstellung abweichen, können zu gefährlichen Strahlenbelastungen oder anderen Sicherheitsrisiken führen.
- Dieses Gerät dient nur f
 ür den Betrieb mit negativer Masse (Erdung) bei 12 V DC.
- Um das Risiko von Verkehrsunfällen zu verringern, schauen Sie beim Fahren keine Videos an.
- Um ein sicheres Fahren zu gewährleisten, stellen Sie die Lautstärke auf eine sichere und angenehme Höhe ein.
- Unpassende Sicherungen können Schaden oder Feuer verursachen. Wenn Sie die Sicherung wechseln müssen, konsultieren Sie einen Fachmann.
- Verwenden Sie ausschließlich den mitgelieferten Montagebausatz, um eine sichere Befestigung zu gewährleisten.
- Um Kurzschlüsse zu vermeiden, sollten Sie das Gerät, die Fernbedienung und die Batterien der Fernbedienung keinem Regen oder Wasser aussetzen.
- Es dürfen keine Flüssigkeiten an das Gerät gelangen.
- Auf das Gerät dürfen keine möglichen Gefahrenquellen gestellt werden (z. B. mit einer Flüssigkeit gefüllte Gegenstände, brennende Kerzen).
- Führen Sie keine Gegenstände in die Lüftungsschlitze oder andere Öffnungen des Geräts ein.
- Legen Sie keine anderen Gegenstände außer Discs in das Disc-Fach.
- Um Kontakt mit Laserstrahlen zu vermeiden, nehmen Sie das Gerät nicht auseinander.

- Gefahr der Beschädigung des Bildschirms! Berühren Sie den Bildschirm nicht mit Gegenständen, drücken oder streifen Sie nicht mit Gegenständen über den Bildschirm.
- Verwenden Sie keine Lösungsmittel wie Benzol, Verdünner, handelsübliche Reiniger oder Antistatiksprays für herkömmliche Discs.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem weichen, feuchten Tuch. Verwenden Sie dabei keine Substanzen wie Alkohol, Chemikalien oder Haushaltsreiniger für das Gerät.
- Gefahr des Verschluckens von Batterien! Zum Produkt gehört eine münzähnliche Batterie, die verschluckt werden könnte. Bewahren Sie die Batterie jederzeit außerhalb der Reichweite von Kindern auf!

2 Ihr Auto-Entertainment-System

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um die Unterstützung von Philips optimal nutzen zu können, sollten Sie Ihr Produkt unter www.philips.com/welcome registrieren.

Einführung

Ihr Auto-Entertainment-System bietet:

- Musikwiedergabe,
- Wiedergabe von Videos,
- Anzeige von Bildern,
- Wiedergabe von UKW-Radio (einschließlich RDS) und AM-/MW-Radio,
- Anrufe über Bluetooth und
- Navigation Ihrer Autofahrt.

Lieferumfang

Prüfen Sie zunächst, ob die folgenden Teile im Lieferumfang enthalten sind:



| 1 | Hauptgerät | 2 | Fernbedienung |
|---|-----------------------|---|-----------------------------------|
| 3 | Gummipuffer | 4 | 4 Schrauben (M5 x 8 mm) |
| 5 | Sechskantschraube | 6 | Batterie für die Fernbedienung |
| 7 | Benutzerhand- buch | 8 | Abdeckung |

Geräteübersicht



1 🔺

Drücken, um die Disc auszuwerfen.

2 *

- Drücken, um auf das Navigationssystem zuzugreifen.
- Zugreifen auf die Smart Phone Mirror Box (nicht von Philips zur Verfügung gestellt) über Smart Connect Link (siehe Kapitel 10).

3 ⊙¢

- Drücken, um das Gerät einzuschalten.
- Gedrückt halten, um das Gerät auszuschalten.
- Drücken, um die Stummschaltung der Lautsprecher zu aktivieren/deaktivieren.

4 RESET

• Drücken, um das System zurückzusetzen.

(5) 📮

Steckplatz f
ür eine SD/SDHC-Karte

6 MAP

 Legen Sie eine microSD-Karte ein, auf der die digitalen Kartendaten gespeichert werden.

7 IR-Sensor

• Der Sensor, der die Infrarotsignale von der Fernbedienung empfängt.

8 AV-IN

• Zum Verbinden eines Composite-AV-Kabels mit den Audio- und Video-Ausgangsbuchsen eines externen Players.

9 🚓

 Zum Verbinden eines USB-Speichergeräts oder eines iPods/ iPhones.

10 LCD-Bildschirm

- (11) +/-
 - Drücken, um die Lautstärke zu verringern/zu erhöhen.

(12) MIC

• Das eingebaute Mikrofon für Telefonanrufe.

Übersicht über die Fernbedienung



1 SOURCE

- Wiederholt drücken, um eine Quelle auszuwählen
- ② ▲
 - Drücken, um die Disc auszuwerfen.
- (3) **b**
 - Zurückkehren zum vorherigen Menü oder Modus.
- ④ VOLUME + / -
 - Drücken, um die Lautstärke zu verringern/zu erhöhen.
- 5 🕈
 - Zugriff auf das Home-Menü
- - Aktivieren/Deaktivieren der maximalen Soundleistung.

- 7 🗆
 - Wechseln zum Videowiedergabemodus.

86

Aktivieren/Deaktivieren des FullSound-Effekts.

9 DVD AUDIO

- Auswählen einer Audiosprache oder eines Audiokanals
- (10) DBB
 - Aktivieren/Deaktivieren des DBB-Soundeffekts (Dynamic Bass Boost).

(1) EQ

 Auswählen einer voreingestellten Equalizer-Einstellung

12 MUSIC ZONE

- Auswählen einer Musikzone.
- (13) 🖨
 - Ein-/Ausschalten des Bildschirms.
- (14) 👄
 - Wechseln zur Steuerungsoberfläche der vorderen oder hinteren Quelle.

15 HAUPTMENÜ

• Zurückkehren zum obersten Menü

(16) DVD MENU

- Öffnen des DVD-Menüs.
- <u>(</u>17) л
 - Wechseln zum Musikwiedergabemodus.
- (18) 🖾
 - Wechseln zum Diashow-Modus.

(19) ▶ ||

- Starten, Anhalten und Fortsetzen der Wiedergabe
- 20 OK
 - Bestätigen einer Option

(21) ◀ / ► /TRACK -/TRACK +

 Springen zum vorherigen oder nächsten Titel, Kapitel oder zur vorherigen/nächsten Datei. Bei DVDs gedrückt halten, um eine Geschwindigkeit für den schnellen Rück- und Vorwärtssuchlauf auszuwählen.

22 BAND

• Auswählen eines Frequenzbereichs.

23 ▲ / ▼ /PRESET +/PRESET -

- Wechseln zum vorherigen oder nächsten voreingestellten Radiosender.
- Springen zum vorherigen/nächsten Ordner.

(24) 0 ¢

- Drücken, um das System einzuschalten
- Gedrückt halten, um das System auszuschalten
- Drücken, um die Stummschaltung der Lautsprecher zu aktivieren/deaktivieren.

25 NAVI

• Drücken, um auf das Navigationssystem zuzugreifen.

Installieren des Auto Entertainment Systems

Folgen Sie den Anweisungen in diesem Kapitel immer nacheinander.

Diese Anweisungen gelten für eine typische Installation. Wenn für Ihr Auto jedoch andere Anforderungen gelten, nehmen Sie entsprechende Änderungen vor. Wenn Sie Fragen bezüglich der Installationskits haben, konsultieren Sie Ihren Einzelhändler vor Ort.

Hinweis

- Dieses System dient nur für den Betrieb mit negativer Masse (Erdung) bei 12 V DC.
- Installieren Sie dieses System immer im Autoarmaturenbrett. Andere Orte können gefährlich sein, da die Rückseite des Systems während des Gebrauchs heiß wird.
- Um Kurzschluss zu vermeiden, stellen Sie vor dem Anschließen sicher, dass die Zündung ausgeschaltet ist.
- Stellen Sie sicher, dass Sie das gelbe und rote Netzkabel erst verbinden, nachdem alle anderen Kabel verbunden wurden.
- Stellen Sie sicher, dass alle losen Kabel mit Isolierband isoliert sind.
- Stellen Sie sicher, dass die Kabel nicht unter Schrauben oder in beweglichen Teilen (z. B. Sitzschiene) eingeklemmt werden.
- Stellen Sie sicher, dass alle Erdungskabel mit einer gemeinsamen Erde verbunden sind.
- Verwenden Sie ausschließlich den mitgelieferten Montagebausatz, um eine sichere Befestigung zu gewährleisten.
- Unpassende Sicherungen können Schaden oder Feuer verursachen. Wenn Sie die Sicherung wechseln müssen, konsultieren Sie einen Fachmann.
- Wenn Sie andere Geräte mit diesem System verbinden, stellen Sie sicher, dass die Nennleistung des Autoschaltkreises höher ist als der gesamte Sicherungswert aller verbundenen Geräte.
- Verbinden Sie Lautsprecherkabel nie mit dem Metallgehäuse oder dem Chassis des Autos.
- Verbinden Sie Lautsprecherkabel nie mit Klebeband miteinander:

Anschließen der Kabel

Hinweis

- Stellen Sie sicher, dass alle losen Kabel mit Isolierband isoliert sind.
- Überprüfen Sie die Verkabelung des Autos sorgfältig, bevor Sie mit dem Anschluss fortfahren.
- Verbinden Sie die ISO-Stecker.



| | ISO-Stecker | Verbinden mit |
|---|--|---|
| a | Grüner Streifen, schwarzkantiger grüner Streifen | Linker Rücklautsprecher |
| b | Weißer Streifen, schwarzkantiger weißer Streifen | Linker Frontlautsprecher |
| С | Grauer Streifen, schwarzkantiger grauer Streifen | Rechter Frontlautsprecher |
| d | Violetter Streifen, schwarzkantiger violetter Streifen | Rechter Rücklautsprecher |
| е | Roter Streifen | Zündschlüssel + 12 V DC in der Position ON/ACC |
| f | Blauer Streifen | Steuerungskabel für Motor/ elektrisches Antennenrelais |
| g | Blauer Streifen, weißer Streifen | Steuerungskabel für Verstärkerrelais |

| | ISO-Stecker | Verbinden mit |
|---|--------------------|---------------------|
| h | Schwarzer Streifen | Erdung |
| i | Gelber Streifen | +12 V-Autobatterie, |
| | | die immer unter |
| | | Spannung steht |

2 Verbinden Sie ggf. weitere Kabel.



| | Anschlüsse und Buch- sen auf der Rückseite | Externe Buchsen oder Anschlüsse |
|----|---|--|
| 1 | Für ISO-Stecker | Wie oben beschrieben |
| 2 | REAR OUT R (Rote Buchse) | Rechter Rücklautspre- cher |
| 3 | AV-IN R (Rote Buchse) | Rechte Audiokanal- Ausgangsbuchse eines externen Players |
| 4 | AV-IN L (Weiße Buchse) | Linke Audiokanal- Ausgangsbuchse eines externen Players |
| 5 | REAR OUT L (Weiße Buchse) | Linker Rücklautspre- cher |
| 6 | VIDEO IN (Gelbe Buchse) | Videoausgangsbuchse eines externen Players |
| 7 | VIDEO OUT 1 (Gelbe Buchse) | Videoeingangsbuchse eines externen Anzei- gegeräts |
| 8 | VIDEO OUT 2 (Gelbe Buchse) | Videoeingangsbuchse eines externen Anzei- gegeräts |
| 9 | RADIO ANTENNA (Grüne Buchse) | Radioantenne |
| 10 | CAMERA IN (Violette Buchse) | Videoausgangsbuch- se einer externen Kamera |
| 11 | SUB-W OUT (Blaue Buchse) | Subwoofer |

| 12 | REVERSE CAMERA (Violettes Kabel) | Rückfahrkamera (B +) |
|----|--|--|
| 13 | PARKING BRAKE (Rosafarbenes Kabel) | Handbremse (-) |
| 14 | OE SWC IR REMOTE IN (Braunes Kabel) | OE SWC Remote- Eingang |
| 15 | OE SWC IR REMOTE IN (Schwarzes Kabel) | Erdung |
| 16 | OE SWC AD LEARN (Weißes Kabel) | OE SWC AD Entnah- meleitung 1 |
| 17 | OE SWC AD LEARN (Weißes Kabel) | OE SWC AD Entnah- meleitung 2 |
| 18 | OE SWC AD LEARN (Schwarzes Kabel) | Erdung |
| 19 | Smart Connect Link Connector (Schwarzen Anschluss) | Kompatibel mit exter- nem Zubehör (siehe Kapitel 10) |
| 20 | External Mic (Schwar- zer Anschluss) | Externes Mikrofon |
| 21 | GPS AERIAL (Schwar- zer Anschluss) | GPS-Smart-Antenne |
| 22 | FRONT OUT R (Roter Anschluss) | Rechter Frontlautspre- cher |
| 23 | FRONT OUT L (Wei- Ber Anschluss) | Linker Frontlautspre- cher |
| 24 | Rear Monitor Audio Out 1 (Weißer An- schluss) | Linke Audiokanal-Ein- gangsbuchse für einen hinteren Monitor |
| 25 | Rear Monitor Audio Out 1 (Roter An- schluss) | Rechte Audiokanal- Eingangsbuchse für ei- nen hinteren Monitor |
| 26 | Rear Monitor Audio Out 2 (Weißer An- schluss) | Linke Audiokanal-Ein- gangsbuchse für einen weiteren hinteren Monitor |
| 27 | Rear Monitor Audio Out 2 (Roter An- schluss) | Rechte Audiokanal- Eingangsbuchse für ei- nen weiteren hinteren Monitor |

🔆 Тірр

 Die Polanordnung der ISO-Stecker hängt vom Fahrzeugtyp ab. Um Schäden am System zu vermeiden, müssen Sie dieses ordnungsgemäß verbinden.



Montage im Armaturenbrett

Hinweis

- Vergewissern Sie sich, dass die Kabel richtig verbunden sind, bevor Sie das Hauptgerät im Auto montieren.
- Wenn beim Aus- und wieder Einschalten der Zündung voreingestellte Radiosender verloren gehen, verbinden Sie die roten Kabel über Kreuz mit den gelben Kabeln.
- Wenn das Auto nicht über einen integrierten Fahrt- oder Navigationscomputer verfügt, trennen Sie den negativen Anschluss der Autobatterie.
 - Wenn Sie die Autobatterie in einem Auto trennen, das über einen integrierten Fahrt- oder Navigationscomputer verfügt, kann der Computer seinen Speicher verlieren.
 - Wenn die Autobatterie nicht getrennt wird, stellen Sie zur Vermeidung von Kurzschlüssen sicher, dass sich die abisolierten Kabel nicht berühren.
- 2 Stellen Sie sicher, dass die Öffnung im Armaturenbrett innerhalb der folgenden Maße liegt:
- 132 mm umu 211

- Da das Gerät nicht verwendet werden kann, wenn der Neigungswinkel der Armaturenbrettöffnung über 20 Grad beträgt, stellen Sie sicher, dass die horizontale Neigung der Armaturenbrettöffnung zwischen 0 und 20 Grad beträgt.
- 3 Schieben Sie das Gerät in das Armaturenbrett, bis es hörbar einrastet.



4 Schließen Sie den negativen Anschluss der Autobatterie wieder an.

4 Erste Schritte

Achtung

• Unfallgefahr! Während der Fahrt dürfen Sie weder das Gerät bedienen noch Videos ansehen.

Vorbereiten der Fernbedienung

Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal einschalten

Entfernen Sie die Schutzfolie.

→ Die Fernbedienung ist einsatzbereit.

Austauschen der Batterie



Achtung

• Explosionsgefahr! Halten Sie den Akku von Hitze, Sonnenlicht und Feuer fern, Werfen Sie die Akkus niemals ins Feuer:



Hinweis

- Nehmen Sie die Batterie heraus, wenn sie leer ist oder wenn die Fernbedienung längere Zeit nicht verwendet wird.
- Batterien enthalten chemische Substanzen und müssen ordnungsgemäß entsorgt werden.
- Das Produkt enthält Perchlorat möglicherweise ist eine besondere Handhabung erforderlich. Siehe www. dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.



- 1 Öffnen Sie das Batteriefach.
- 2 Setzen Sie wie abgebildet eine CR2025-Batterie mit der korrekten Polarität (+/-) ein.
- **3** Schließen Sie das Batteriefach.

Einschalten

Drücken Sie die Taste 🛛 🕸.

- ➡ Während des Systemstarts wird das PHILIPS Logo und ein Fortschrittsbalken angezeigt.
- Um das System auszuschalten, halten Sie ⊙ ♦ drei Sekunden lang gedrückt.

Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal einschalten

Nach erfolgreichem Systemstart wird die folgende Oberfläche angezeigt.

| | Initial settings | | |
|---------|------------------|-----------|---|
| \$ | Language | English | 0 |
| Initial | Radio region | Português | 0 |
| | | Español | 0 |
| | | 繁體中文 | 0 |
| | | 简体中文 | 0 |

Deutsch

- Antippen, um f
 ür die Anzeige der Bildschirmmen
 üs eine Sprache auszuw
 ählen.
 - → Die folgende Oberfläche wird angezeigt.

| | Initial settings | | | |
|---------|------------------|--------|---|--|
| * | Language | Europe | 0 | |
| Initial | Radio region | USA | 0 | |
| | | Russia | 0 | |
| | | Latin | 0 | |
| | | | | |

- 2 Antippen, um ein Radiogebiet auszuwählen, das Ihrem Standort entspricht.
 - Die folgende Oberfläche wird angezeigt.

| | Initial settings | |
|---------------------|------------------|---------|
| S Initial | Language | English |
| | Radio region | Europe |
| | | |
| | | |
| | | Finish |

- **3** Tippen Sie auf **[FINISH]**, um die Ersteinrichtung abzuschließen.
 - ➡ Das Gerät schaltet automatisch in den Radiomodus.

Verwenden des Home-Menüs



 Wenn beim Antippen eines Symbols Sangezeigt wird, bedeutet dies, dass die ausgewählten Medien oder die ausgewählte Funktion derzeit nicht verfügbar sind.

Zugriff auf das Home-Menü

Tippen Sie auf ♠, um das Home-Menü zu öffnen.

 Daraufhin werden die Uhr, das Datum und die Leiste mit den g\u00e4ngigen Symbolen angezeigt.



- Um das Gesamtmenü mit allen Funktionssymbolen anzuzeigen, tippen Sie auf A.
- Um zum Home-Menü zurückzukehren, tippen Sie auf ▼.



- **[Radio]**: Wechseln der Quelle zu UKW-/AM-Radio
- • [Disc]: Wechseln der Quelle zu Disc
- **[USB]**: Wechseln der Quelle zum USB-Speichergerät.
- SDHC: Wechseln der Quelle zur SD-/SDHC-Karte.
- D : Nachdem Ihr iPod/iPhone verbunden und erkannt wurde, wird dieses Symbol in der Leiste mit den bevorzugten Symbolen angezeigt. Tippen Sie auf dieses Symbol, um die

Quelle zurück zum iPod/iPhone zu wechseln.

- **(Navigation]**: Zugreifen auf das Navigationssystem
- **8 [Bluetooth]**:Verwenden der Bluetooth-Funktion
- [Rear zone]: Zugreifen auf die Einstellungen für hintere Monitore
- **Ø [Settings]**: Öffnen des Systemmenüs
- **[Car Mirror]:** Zugreifen auf die Smart Phone Mirror Box (nicht von Philips zur Verfügung gestellt) über Smart Connect Link (siehe Kapitel 10).

Anpassen des Home-Menüs



- 1 Tippen Sie auf ein Symbol, und halten Sie es gedrückt, bis es verschoben werden kann.
- 2 Ziehen Sie es zum Zielort, und lassen Sie es dann los.
 - Wenn Sie ein Symbol aus der Leiste der gängigen Symbole in den unteren Bereich verschieben, lassen Sie es los, wenn der Name des Symbols angezeigt wird.
 - Wenn Sie ein Symbol aus dem unteren Bereich in die Leiste der gängigen Symbole verschieben, lassen Sie es

los, wenn der Name des Symbols ausgeblendet wird.

- 3 Tippen Sie auf ♥, um zum Home-Menü zurückzukehren.
 - ➡ Die Leiste der gängigen Symbole ist aktualisiert.

Festlegen von Datum und Uhrzeit

- Tippen Sie auf ♠ > ▲, um das Gesamtmenü mit allen Funktionssymbolen anzuzeigen.
- 2 Tippen Sie auf ♥ [Settings].
 → Das Menü [General] wird angezeigt.



- **3** Tippen Sie auf **[Clock mode]**, um ein Zeitformat auszuwählen.
 - [24hr]: 24-Stunden-Format
 - [12hr]: 12-Stunden-Format
- 4 Tippen Sie auf **[Date]**, um die Oberfläche zum Einrichten des Datums anzuzeigen.



- 5 Tippen Sie auf ▲ ▼, um Jahr, Monat und Datum einzurichten.
- **6** Tippen Sie auf **[Time]**, um die Oberfläche zum Einrichten der Zeit anzuzeigen.



- 7 Tippen Sie auf ▲ ▼, um die Stunden und die Minuten einzustellen.
- 8 Tippen Sie auf ≤, um zum Home-Menü zurückzukehren.

Anpassen der Bildschirmhelligkeit

Halten Sie ^{***} auf der Vorderseite gedrückt, um eine Helligkeitsstufe des Bildschirms auszuwählen.

• [LEVEL 1], [LEVEL 2] oder [LEVEL 3]

Wechseln der Anzeigedesigns

Wählen Sie ein voreingestelltes Anzeigedesign aus.

- 1 Tippen Sie in einem beliebigen Modus auf ≡ und dann auf [Display Design].
 - Die Oberfläche [Display Design] wird angezeigt.



- 2 Tippen Sie auf eine Einstellung, um die Optionen anzuzeigen.
 - [Wallpaper]: Auswählen eines Hintergrundbildes
 - [Visualizer]: Auswählen eines dynamischen Visualisierungseffekts
 - [Skin]: Auswählen einer Hintergrundfarbe für Bildschirmsymbole
- **3** Tippen Sie auf eine Option, um sie auszuwählen.
- 4 Tippen Sie auf ≤, um zum vorherigen Modus zurückzukehren.

5 Wiedergabe von physischen Medien

Sie können dieses System zur Wiedergabe von Audiotiteln, Videos und Bildern verwenden, die auf einer Disc, einem USB-Speichergerät oder einer SD-/SDHC-Karte gespeichert sind.

Hinweis

• Prüfen Sie vor dem Gebrauch, ob diese Medien kompatibel sind.

Einlegen einer Disc

Achtung

• Legen Sie nur Discs mit einem Durchmesser von 12 cm und keine anderen Objekte in das Disc-Fach ein.



- 1 Legen Sie die Disc mit der bedruckten Seite nach oben in das Disc-Fach ein.
 - → Die Wiedergabe startet automatisch.
 - Wenn die Wiedergabe nicht automatisch startet, tippen Sie zur Anzeige des Symbols ▶ auf den Bildschirm, und tippen Sie dann auf ▶, um die Wiedergabe zu starten.

- 2 Drücken Sie zum Auswerfen der Disc auf
 - → Wenn die Disc ausgeworfen ist, wechselt das System zur vorherigen Quelle oder zum vorherigen Radiomodus.

| DVD-Regional-Code | Länder |
|-------------------|--------|
| | Europa |

Anschließen eines USB-Speichergeräts

Hinweis

- Vergewissern Sie sich, dass das USB-Gerät kompatible Dateien enthält.
- Das NTFS-Dateisystem (New Technology File System)
 wird nicht unterstützt.
- 1 Drücken Sie die Abdeckung der USB-Buchse nach oben, um diese zu öffnen.
- 2 Schließen Sie das USB-Speichergerät an die USB-Buchse an.
 - → Die Wiedergabe startet automatisch.



 Um das USB-Speichergerät zu entfernen, schalten Sie das System zuerst auf eine andere Quelle um.

Einsetzen einer SD-/SDHC-Karte



Hinweis

- Vergewissern Sie sich, dass die SD-/SDHC-Karte kompatible Dateien enthält.
- Das NTFS-Dateisystem (New Technology File System) wird nicht unterstützt.
- 1 Klappen Sie die Schutzabdeckung auf.
- 2 Setzen Sie die SD-/SDHC-Karte in den Steckplatz ⊊ ein, bis Sie ein "Klicken" hören.
 - → Die Wiedergabe startet automatisch.



Entfernen der SD-/SDHC-Karte

- 1 Schalten Sie das System auf eine andere Quelle um.
- 2 Drücken Sie die Karte nach innen, bis Sie ein "Klicken" hören.
 - → Die Karte ist getrennt.
- 3 Ziehen Sie die SD-/SDHC-Karte heraus.

Steuern der Wiedergabe

Videos



- 🔒 : Zurückkehren zum Home-Menü.
- Ø :Vergrößern oder Verkleinern des Bildes.
- Auswählen eines verfügbaren Audiokanals oder einer verfügbaren Audiosprache.
- 🗔 : Auswählen von verfügbaren Untertiteln.
- 🗉
 - Bei DVDs: Zurückkehren zum Disc-Menü oder Hauptmenü.
 - Bei aufgezeichneten Dateien: Zurückkehren zur Liste der Dateien oder Ordner (siehe 'Durchsuchen von aufgezeichneten Dateien' auf Seite 21).
- PBC: Gilt nur f
 ür VCD/SVCD und aktiviert oder deaktiviert die PBC-Funktion (Wiedergabesteuerung).
- I<
 / >>I: Springen zum/zur vorherigen bzw. nächsten Titel, Kapitel, Track oder Datei.
 - Für einen schnellen Titelvorlauf oder -rücklauf, tippen Sie auf den Fortschrittsbalken.
- ► : Starten, Anhalten oder Fortsetzen der Wiedergabe.
- • : Anzeigen von Steuersymbolen auf der zweiten Seite.



- 🗢 🗘 : Auswählen eines Wiederholungsmodus.
 - DVD: [Repeat chapter] (Wiederholen des aktuellen Kapitels), [Repeat title] (Wiederholen des aktuellen Titels), [Repeat all] (Wiederholen aller Kapitel und Titel) oder [Repeat off] (Abbrechen der Wiedergabewiederholung).
 - VCD/SVCD: [Repeat one] (Wiederholen des aktuellen Titels) oder [Repeat all] (Wiederholen aller Titel).
 - Aufgezeichnete Dateien: [Repeat one] (Wiederholen der aktuellen Videodatei), [Repeat folder] (Wiederholen aller Videodateien im aktuellen Ordner) oder [Repeat all] (Wiederholen aller Videodateien).
- [16:9]/[4:3]: Auswählen eines Bildformats.
- Antippen, um die Helligkeitsleiste anzuzeigen. Tippen Sie anschließend auf die Leiste, um die Bildschirmhelligkeit einzustellen.
- D : Antippen, um die Kontrastleiste anzuzeigen. Tippen Sie anschließend auf die Leiste, um den Bildkontrast einzustellen.
- Antippen, um die Sättigungsleiste anzuzeigen. Tippen Sie anschließend auf die Leiste, um die Bildsättigung einzustellen.
- • Anzeigen von Steuersymbolen auf der ersten Seite.

Audiotitel



- 🕈 : Zurückkehren zum Home-Menü.
- - Einmal drücken, um die Titelliste zu öffnen.
 - Zweimal drücken, um die Ordnerliste zu öffnen.
 - Wiederholt drücken, um zur Wiedergabeoberfläche zurückzukehren.
- springt nur bei aufgezeichneten
 Dateien zum nächsten Audioordner.
- Zurückkehren zur Titel- oder

 Ordnerliste (siehe 'Durchsuchen von aufgezeichneten Dateien' auf Seite 113).
- - Für einen schnellen Titelvorlauf oder -rücklauf, tippen Sie auf den Fortschrittsbalken.
- II / ► : Starten, Anhalten oder Fortsetzen der Wiedergabe.
- c) / ゆ / つ: Auswählen eines
 Wiederholungsmodus.
 - • Wiederholen des aktuellen Titels.
 - 🗢 : Bei aufgezeichneten Dateien wiederholen aller Titel im aktuellen Ordner:
 - C (hervorgehoben): Wiederholen aller Titel.
- X: Auswählen der zufälligen Wiedergabe
 (X hervorgehoben) oder der sequenziellen Wiedergabe (X in grau).

Bilder



- 🕈 : Zurückkehren zum Home-Menü.
- 🔎 :Vergrößern oder Verkleinern des Bildes.
- • / \$: Drehen des Bildes im oder gegen den Uhrzeigersinn um 90 Grad.
- ☑ / 目 : Zurückkehren zur Dateien- oder Ordnerliste (siehe 'Durchsuchen von aufgezeichneten Dateien' auf Seite 113).
- Id / DI: Auswählen des vorherigen oder nächsten Bildes.
- ■ / ▶ : Anhalten oder Fortsetzen der Diashow.
- Anzeigen von Steuersymbolen auf der zweiten Seite.



- [16:9]/[4:3]: Auswählen eines Bildformats.
- Antippen, um die Helligkeitsleiste anzuzeigen. Tippen Sie anschließend auf die Leiste, um die Bildschirmhelligkeit einzustellen.
- D : Antippen, um die Kontrastleiste anzuzeigen. Tippen Sie anschließend auf die Leiste, um den Bildkontrast einzustellen.
- Antippen, um die Sättigungsleiste anzuzeigen. Tippen Sie anschließend auf die Leiste, um die Bildsättigung einzustellen.
- • Anzeigen von Steuersymbolen auf der ersten Seite.

Durchsuchen von aufgezeichneten Dateien

Während der Wiedergabe von aufgezeichneten Dateien können Sie die Dateiliste öffnen und Dateien aus der Liste auswählen.

1 Tippen Sie auf ∎, um die Dateien- oder Ordnerliste zu öffnen.



- 2 Tippen Sie auf ein Symbol, um eine Dateikategorie auszuwählen.
 - J : Anzeigen der Audiotitel- oder der Ordnerliste.
 - 🗷 : Anzeigen der Bilddateien- oder Ordnerliste.
 - 🗊 : Anzeigen der Videodateien- oder Ordnerliste.
- **3** Tippen Sie auf den Namen einer Datei, um die Wiedergabe zu starten.

Informationen zu DivX® Video

DivX® Video ist ein digitales Medienformat, das höchste Qualität bei hoher Kompressionsrate ermöglicht. Sie können DivX® VOD-Videos (Video-on-Demand) wiedergeben, die von Online-Shops ausgeliehen oder gekauft wurden. Sie können auch andere DivX-Videos (keine VOD-Videos) wiedergeben.

Wiedergeben von DivXVOD-Videos

Um DivX® VOD-Videos auf diesem Produkt wiedergeben zu können, benötigen Sie den DivX® VOD-Code auf diesem Produkt, den DivX-Player auf Ihrem Computer und ein kostenloses DivX-Konto.

So finden Sie den DivX®VOD-Code auf Ihrem Produkt

- Tippen Sie auf A > ▲, um das Gesamtmenü mit allen Funktionssymbolen anzuzeigen.
- 2 Tippen Sie auf *** [Settings]**, um die Systemeinrichtungsmenüs zu öffnen.
- 3 Tippen Sie auf **O** [Info], um auf das [Info]-Menü zuzugreifen.
- 4 Tippen Sie auf **[DivX (R) VOD]**, um den Registrierungscode anzuzeigen.

- Hinweis

- Wenn kein DivX-Player auf Ihrem Computer installiert ist, laden Sie ihn von www.divx.com kostenlos herunter.
- Wenn Sie über kein DivX-Konto verfügen, erstellen Sie mithilfe des auf Ihrem Computer installierten DivX-Players ein kostenloses Konto.

Auf Ihrem Computer im DivX-Player

- 1 Registrieren Sie dieses Produkt mit dem DivX® VOD-Code unter Ihrem DivX-Konto.
 - Nach der Registrierung können frühere Videos, die Sie mit dem gleichen DivX-Konto ausgeliehen oder gekauft haben, auf diesem Produkt wiedergegeben werden.
- 2 Leihen oder kaufen Sie DivX®VOD-Videos mit Ihrem DivX-Konto.
- 3 Übertragen Sie die DivX® VOD-Videos auf eine unterstützte beschreibbare Disc.

Auf Ihrem Produkt

Geben Sie die DivX® VOD-Videos von der Disc wieder.



Hinweis

 Navigieren Sie zu www.divx.com, um mehr über das Herunterladen und Wiedergeben von DivX-Videos zu erfahren.

Wiedergeben von anderen DivX-Videos (keine VOD-Videos)

- Übertragen Sie die Videos und die Untertiteldateien auf eine unterstützte beschreibbare Disc, auf ein USB-Speichergerät oder auf eine SD-/SDHC-Karte.
- 2 Geben Sie die Videodateien von der Disc, vom USB-Speichergerät oder von der SD-/ SDHC-Karte wieder.

Hinweis

- Um DivX DRM-geschützte Dateien wiederzugeben, übertragen Sie diese zuerst auf eine kompatible Disc.
- Der Dateiname für die Untertitel muss mit dem Dateinamen des DivX-Videos übereinstimmen (abgesehen von der Dateierweiterung).
- Die DivX-Videodatei und deren Untertiteldatei müssen im gleichen Verzeichnis gespeichert werden.
- Dieses Produkt unterstützt Untertiteldateien in den folgenden Formaten: .srt und .sub.

Deutsch

6 Empfangen von Radiosendern

Wechseln zum Radiomodus

Nach dem erstmaligen Systemstart wechselt das System automatisch zum Radiomodus.

Um später die Quelle zum Radiomodus zurückzuschalten, tippen Sie im Home-Menü auf **[Radio]**.

➡ Die f
ür das Radio relevante Oberfl
äche wird angezeigt.



Einrichten

Sie müssen zuerst das Radio einrichten, bevor Sie Radiosender suchen können.

Tippen Sie auf **≡**, um die Einrichtungsmenüs anzuzeigen.



Auswählen eines Radiobereichs

1 Tippen Sie auf [Radio Range].



- 2 Tippen Sie auf **[Distance]** oder **[Local]**, um eine Tunerempfindlichkeit auszuwählen.
 - [Distance]: Sender mit sowohl hoher als auch schwacher Signalstärke können eingestellt werden.
 - **[Local]**: Nur Sender mit hoher Signalstärke können eingestellt werden.

Aktivieren der RDS-Funktion

Hinweis

- Die RDS-Funktion ist standardmäßig aktiviert.
- Die Option **[PTY list]** wird nur angezeigt, wenn die RDS-Funktion aktiviert ist.

Tippen Sie auf **[RDS On]**, um die RDS-Funktion zu aktivieren.

- → Die Option [PTY list] wird angezeigt.
- Um die RDS-Funktion zu deaktivieren, tippen Sie auf **[RDS Off]**.

Einstellen eines Radiosenders



- 1 Tippen Sie auf UKW oder AM, um den Frequenzbereich auszuwählen.
 - UKW-Frequenzbereiche: UKW1, UKW2, UKW3
 - AM-Frequenzbereiche: AM1, AM2
- Tippen Sie auf < oder wiederholt auf
 , bis die Frequenz des Zielradiosenders angezeigt wird.
- 1 Um einen Radiosender automatisch einzustellen, tippen Sie auf < oder > und halten diese so lange gedrückt, bis sich die Frequenzziffern ändern.

🔆 Тірр

• You can also press **BAND** on the remote control repeatedly to select a band.

Speichern von Radiosendern im Speicher

Sie können bis zu 6 Sender für jeden Frequenzbereich speichern.

Manuelles Speichern von Radiosendern

- 1 Wählen Sie ein Frequenzbereich aus.
- 2 Stellen Sie den gesuchten Radiosender ein.

- 3 Halten Sie einen der Kanäle (1 bis 6) länger als zwei Sekunden lang gedrückt.
 - Der Radiosender wird unter der gewählten Kanalnummer gespeichert.

Automatisches Speichern von Radiosendern

Sie können einen Radiosender mit der anfänglichen Intro-Suche suchen, die eine 10-sekündige Vorschau jedes erkannten Radiosenders wiedergibt.

- 1 Wählen Sie ein Frequenzbereich aus.
- **3** Tippen Sie auf **[Auto Store]**.
 - Die automatische Suche startet. Die sechs stärksten Sender des ausgewählten Frequenzbereichs werden automatisch auf den voreingestellten Kanälen gespeichert.

Auswählen eines voreingestellten Radiosenders

- 1 Wählen Sie ein Frequenzbereich aus.
- 2 Tippen Sie auf einen der voreingestellten Kanäle (1 bis 6), um einen voreingestellten Radiosender auszuwählen.



Verwenden von RDS-Funktionen



Hinweis

Sie können RDS-Funktionen nur dann verwenden, wenn die RDS-Funktion aktiviert wurde.

Suchen von bestimmten RDS-Programmtypen



- 1 Tippen Sie auf ≡ > [PTY list], um die Liste der Programmtypen anzuzeigen.
- 2 Tippen Sie auf den Namen eines Programmtyps, um die Suche zu starten.
 - Wenn ein RDS-Sender gefunden wird, der Programme des ausgewählten Typs überträgt, wird dieser automatisch gesendet.
 - Um den RDS Sender zu speichern, tippen Sie auf einen der voreingestellten Kanäle und halten diesen gedrückt.
 - Um einen anderen RDS-Sender zu suchen, wiederholen Sie die Schritte 1 und 2.

RDS-Programmtypen

| Element | Programmtyp | Beschreibung |
|---------|-------------|----------------------------|
| 1 | NEWS | Nachrichten |
| 2 | AFFAIRS | Politik und |
| | | Aktuelles |
| 3 | INFO | Spezielle |
| | | Informations |
| 4 | SPORT | programme |
| 4 E | | Bildung und |
| с с | EDUCATE | Weiterbildung |
| 6 | DRAMA | Hörspiele und Literatur |
| 7 | CULTURE | Kultur, Religion und |
| | | Gesellschaft |
| 8 | SCIENCE | Wissenschaft |
| 9 | VARIED | Unterhaltungs |
| | | programme |
| 10 | POP M | Popmusik |
| 11 | ROCK M | Rockmusik |
| 12 | MOR M | Unterhaltungsmusik |
| 13 | LIGHT M | Leichte Klassik |
| 14 | CLASSICS | Klassische Musik |
| 15 | OTHER M | Spezielle |
| | | Musikprogramme |
| 16 | WEATHER | Wetter |
| 17 | FINANCE | Finanzen |
| 18 | CHILDREN | Kinderprogramme |
| 19 | SOCIAL | Gesellschaftsn |
| | | achrichten |
| 20 | RELIGION | Religion |
| 21 | PHONE IN | Anrufsendungen |
| 22 | TRAVEL | Reiseprogramme |
| 23 | LEISURE | Freizeit |
| 24 | JAZZ | Jazzmusik |
| 25 | COUNTRY | Countrymusik |
| 26 | NATION M | Einheimische Musik |
| 27 | OLDIES | Oldies |
| 28 | FOLK M | Folkmusik |
| 29 | DOCUMENT | Dokumentation |
| 30 | TEST | Wecktest |
| 31 | ALARM | Alarm |

Verwenden der Frequenzwechsel-Funktion

Wenn das Signal eines RDS-Senders unbefriedigend ist, aktivieren Sie die AF-Funktion (Frequenzwechsel). Das System sucht nach einem starken Sender, der das gleiche Programm sendet.

Tippen Sie auf **AF**, um die AF-Funktion zu aktivieren oder zu deaktivieren.

- **AF** (hervorgehoben): Die Funktion ist aktiviert.
- AF (in grau): Die Funktion ist deaktiviert.

7 Verwenden des Navigationssystems

Einsetzen der Karte mit den Kartendaten

Hinweis

- Die Karte mit den Kartendaten gehört nicht zum Lieferumfang.
- Bevor Sie die Kartendaten verwenden, müssen Sie diese möglicherweise aktualisieren.



- 1 Klappen Sie die Schutzabdeckung auf.
- Setzen Sie die Karte mit den Kartendaten in den Steckplatz MAP ein, bis Sie ein "Klicken" hören.
- **3** Schließen Sie die Schutzabdeckung.

Navigation Ihrer Autofahrt

Hinweis

- Unfallgefahr! Sie dürfen das Navigationssystem niemals während der Fahrt bedienen. Geben Sie das Ziel und andere Navigationsspezifikationen vollständig ein, und fahren Sie erst dann los.
- 1 Drücken Sie die Taste NAVI.
 - Sie können auch im Home-Menü auf tippen, um auf das Navigationssystem zuzugreifen.
 - → Die Navigationsoberfläche wird nach ein paar Sekunden angezeigt.
- 2 Folgen Sie dem Benutzerhandbuch der Navigationskarte, um die Navigationsspezifikationen einzustellen.

8 Verwenden von Bluetooth-Geräten

Mit diesem System können Sie Audioinhalte von einem Player wiedergeben und über Bluetooth einen Anruf tätigen.

Aktivieren der Bluetooth-Funktion

- Tippen Sie im Home-Menü auf **0**.
- Tippen Sie in jedem anderen Modus oben auf dem Bildschirm auf ¥8.

Koppeln eines Geräts

Hinweis

- Philips kann eine vollständige Kompatibilität mit allen Bluetooth-Geräten nicht garantieren.
- Bevor Sie ein Gerät mit diesem System koppeln, lesen Sie das Benutzerhandbuch, um mehr über die Bluetooth-Kompatibilität zu erfahren.
- Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Gerät aktiviert und das Gerät für alle anderen Bluetooth-Geräte sichtbar ist.
- Die Reichweite zwischen dem System und einem Bluetooth-Gerät beträgt ca. 8 Meter.
- Hindernisse zwischen dem System und dem Bluetooth-Gerät können die Reichweite reduzieren.
- Halten Sie es fern von anderen elektronischen Geräten, die Störungen verursachen könnten.

Koppeln des ersten Geräts

- Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf diesem System.
 - Die folgende Oberfläche wird angezeigt.



2 Tippen Sie auf diesem System auf Q, um andere Bluetooth-Geräte zu suchen.



3 Tippen Sie in der Geräteliste auf den Namen Ihres Bluetooth-Geräts, und tippen Sie dann hinter dem Namen auf ----.



- ➡ Die Kopplung beginnt. Anschließend wird eine Kopplungsanfrage von CED1910BT auf Ihrem Gerät angezeigt.
- 4 Akzeptieren Sie auf Ihrem Gerät die Kopplungsanfrage von CED1910BT, geben Sie das Standardpasswort "**0000**" ein, und bestätigen Sie dann die Passworteingabe.

- → [Paired OK!] blinkt, und anschließend wird [Connecting] auf diesem System angezeigt.
- 5 Aktivieren oder erlauben Sie die Verbindung mit CED1910BT auf Ihrem Gerät.
 - Wenn ein Player verbunden ist, wird auf diesem System die Oberfläche für die Musikwiedergabe angezeigt.



Antippen, um zur Oberfläche für die Musikwiedergabe zurückzukehren.
: Antippen, um die Liste mit den gekoppelten Mobiltelefonen anzuzeigen.

Antippen, um die Liste mit den gekoppelten Mobiltelefonen anzuzeigen.

♥ : Antippen, um die Liste mit den gekoppelten Mobiltelefonen anzuzeigen.

 Wenn ein Mobiltelefon verbunden ist, wird das Tastenfeld auf diesem System angezeigt.



n : Antippen, um die Liste mit den gekoppelten Playern anzuzeigen.

 Im :Antippen, um auf dem Bildschirm das Tastenfeld für Anrufe anzuzeigen.
 :Antippen, um das mit Ihrem Mobiltelefon synchronisierte Telefonbuch und das Tastenfeld anzuzeigen.

• : Antippen, um die Liste mit den bevorzugten Kontakten anzuzeigen.

Koppeln mehrerer Geräte

- Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf diesem System.
 - Eine den folgenden Oberflächen wird angezeigt.

2 Tippen Sie in der oberen rechten Ecke auf ■

- **3** Tippen Sie auf **[New pairing]**, um die Suche nach Bluetooth-Geräten zu starten.
- 4 Wiederholen Sie die oben im Abschnitt "Koppeln des ersten Geräts" beschriebenen Schritte 3 bis 5, um die Geräte zu verbinden.

Hinweis

 Sie können einen Musik-Player und ein Mobiltelefon gleichzeitig verbinden.

Verwalten von gekoppelten Geräten

- 1 Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion.
- 2 Tippen Sie auf 🕫 oder 🎹
 - Tippen Sie auf J, um gekoppelte Player zu verwalten.
 - Tippen Sie auf III, um gekoppelte Mobiltelefone zu verwalten.
- 3 Tippen Sie in der oberen rechten Ecke auf ≡.

- 4 Tippen Sie auf [Paired Device].
 - → Die Liste mit den gekoppelten Geräten wird angezeigt.

- 5 Tippen Sie auf den Namen des gekoppelten Geräts, das Sie wieder anschließen, trennen oder löschen möchten.
 - Antippen, um das Gerät wieder anzuschließen.

 - m : Antippen, um das Gerät von der Liste der gekoppelten Geräte zu löschen.
- 6 Tippen Sie auf 🔶, 🛹 oder 🖮.

🔆 Тірр

 Wenn Sie nach einer unterbrochenen Verbindung das Gerät manuell anschließen möchten, deaktivieren Sie die Funktion der automatischen Verbindung (siehe 'Anpassen von Bluetooth-Einstellungen' auf Seite 42).

Audiowiedergabe von einem verbundenen Gerät

Wenn das verbundene Bluetooth-Gerät A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) unterstützt, können Sie auf dem Gerät gespeicherte Titel über das System wiedergeben. Wenn das Gerät das AVRCP-Profil (Audio Video Remote Control Profile) unterstützt, können Sie die Wiedergabe auf dem System oder mit der Fernbedienung steuern.

- 1 Geben Sie einen Titel auf dem verbundenen Gerät wieder.
- 2 Tippen Sie auf diesem System auf ¤, um die Oberfläche für die Musikwiedergabe anzuzeigen.

- 3 Tippen Sie auf die Symbole der Oberfläche, um die Wiedergabe zu steuern.
 - III : Anhalten oder Fortsetzen der Wiedergabe.
 - I◀◀ / ▶▶I : Auswählen des vorhergehenden/nächsten Titels.

- Hinweis

 Wenn das verbundene Gerät das AVRCP-Profil nicht unterstützt, steuern Sie die Wiedergabe auf dem verbundenen Gerät.

Tätigen eines Anrufs

Hinweis

• Behalten Sie die Bluetooth-Verbindung zwischen dem System und Ihrem Mobiltelefon bei.

Anschließen eines externen Mikrofons

Sie können ein externes Mikrofon für eine bessere Kommunikationsqualität anschließen.

- Das externe Mikrofon gehört nicht zum Lieferumfang dieses Systems.
- 1 Vergewissern Sie sich, dass das Mikrofon mit diesem System verbunden ist.
- Positionieren Sie das Mikrofon an einem geeigneten Ort, z. B. können Sie es am Armaturenbrett oder an der Sonnenblende befestigen.

Wählen einer Nummer

Sie können mit dem System Anrufe tätigen.

- Tippen Sie oben im Bildschirm auf ¥₽.
 → Das Tastenfeld wird angezeigt.
 - Wenn das Tastenfeld nicht angezeigt wird, tippen Sie auf **III**.

- 2 Tippen Sie auf die Nummernsymbole, um die Telefonnummer einzugeben.
 - Um die letzte Ziffer zu löschen, tippen Sie auf **I**.
 - Um alle Ziffern zu löschen, tippen Sie auf **X**.
- 3 Tippen Sie auf ↔, um den Anruf zu tätigen.
 - Tippen Sie auf **n**, um den Anruf zu beenden.
 - Um Nummern während des Anrufs einzugeben, tippen Sie auf III, um zuerst das Tastenfeld anzuzeigen.

Wahlwiederholung

1 Tippen Sie auf 🕂.

- Die zuletzt angerufene Nummer wird angezeigt.
- 2 Tippen Sie erneut auf 🗣, um den Anruf zu tätigen.

Entgegennehmen eines Anrufs

Hinweis

- Standardmäßig werden alle eingehenden Anrufe automatisch angenommen. Sie können die Funktion der automatischen Annahme deaktivieren (siehe 'Anpassen von Bluetooth-Einstellungen' auf Seite 42).
- Wenn ein Anruf eingeht, wird auf dem Bildschirm [Eingehender Anruf...] angezeigt.

- 2 Tippen Sie auf 🔍, um den Anruf entgegenzunehmen.
 - Tippen Sie auf **n**, um den Anruf abzulehnen oder zu beenden.

Weiterleiten eines Telefonanrufs an ein Mobiltelefon

Standardmäßig wird die Stimme während eines Anrufs über die Lautsprecher wiedergegeben.

- 1 Tippen Sie auf C, um den Anruf an Ihr Mobiltelefon weiterzuleiten.
 - Die Lautsprecher sind stummgeschaltet, und die Stimme wird nur über das Mobiltelefon wiedergegeben.
- 2 Nutzen Sie Ihr Mobiltelefon, um zu sprechen.

Verwenden des auf dem Bildschirm angezeigten Telefonbuchs

- 1 Tippen Sie auf ■, um die Telefonbuchoberfläche anzuzeigen.
- 2 Tippen Sie auf **[Sync]**, um das Telefonbuch mit Ihrem Mobiltelefon zu synchronisieren.
 - → [Synchronizing...] wird angezeigt.
 - → Nach der Synchronisierung wird die Kontaktliste angezeigt.

3 Tippen Sie in der Liste auf den Namen eines Kontakts und danach auf 🕂, um einen Anruf zu tätigen.

Verwalten des Telefonbuchs

- 1 Tippen Sie in der Liste auf den Namen eines Kontakts.
- 2 Tippen Sie auf X.
 - → Die folgenden Optionen werden angezeigt.
 - [Delete one]: Löschen des ausgewählten Kontakts
 - [Delete all]: Löschen aller Kontakte
 - **[Cancel]**: Zurückkehren zur Telefonbuchoberfläche
- **3** Tippen Sie auf eine der Optionen, und bestätigen Sie diese.

Suchen nach einem Kontakt

Tippen Sie auf die alphanumerischen Symbole, um das Stichwort einzugeben.

- Um den ersten Buchstaben einzugeben, der auf dem Symbol angezeigt wird, tippen Sie es einmal an.
- Um zwischen Buchstaben und der Ziffer umzuschalten, tippen Sie ein Symbol wiederholt kurz an.
- Um die letzte Eingabe zu löschen, tippen Sie auf ⊯.
 - ➡ Das System sucht nach den Namen der Kontakte, in denen das Stichwort enthalten ist.
 - ➡ Wurde kein Kontakt gefunden, wird [No match] angezeigt.

- Als Stichwort können bis zu 5 Zeichen eingegeben werden

Bearbeiten der Liste der favorisierten Nummern

Speichern Sie die Nummer eines Kontakts in der Liste der favorisierten Nummern, um einen Anruf schnell tätigen zu können.

- 1 Tippen Sie auf ♥, um die Liste der favorisierten Nummern anzuzeigen.
- 2 Tippen Sie hinter einer Folgenummer auf ø
- 3 Geben Sie die Nummer ein, und tippen Sie dann auf OK, um diese zu bestätigen.
 - Die Nummer wird gespeichert.
 - Um einen Anruf zu tätigen, tippen Sie in der Liste auf die Nummer.

9 Wiedergabe von einem iPod/ **iPhone**

• Während der Wiedergabe werden keine Audiosignale über die Kopfhörerbuchse Ihres iPods/iPhone übertragen.

Kompatible iPod/iPhone-Modelle

Dieses System unterstützt die folgenden iPodund iPhone-Modelle:

- iPhone 4, iPhone 3GS, iPhone 3G und iPhone
- iPod touch (1., 2., 3. und 4. Generation) •
- iPod nano (1., 2., 3., 4., 5. und 6. Generation)
- iPod classic

Anschließen Ihres iPods/ iPhones

Verbinden Sie ein 30-poliges Apple USB-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) mit:

- dem USB-Anschluss auf der Vorderseite dieses Systems und
- Ihrem iPod/iPhone.
 - ➡ Das System beginnt mit der Wiedergabe der auf Ihrem iPod/iPhone gespeicherten Titel.

 Wenn Ihr iPod/iPhone verbunden ist und erkannt wurde, wird im Home-Menü in der Leiste der gängigen Symbole angezeigt. Sie können dieses antippen, um zu dieser Wiedergabeoberfläche zurückzukehren.

Hinweis

• Bevor Sie Ihr iPod/iPhone trennen, schalten Sie das System zu einer anderen Quelle.

Steuern der Wiedergabe

Verwenden Sie zur Steuerung der Wiedergabe standardmäßig die Wiedergabe-Bildschirmoberfläche dieses Systems.

- II : Antippen, um die Wiedergabe anzuhalten.
- Antippen, um die Wiedergabe fortzusetzen.
- Idd / DDI: Antippen, um den vorherigen oder nächsten Titel wiederzugeben.
- C> / C> : Antippen, um den Wiederholungsmodus auszuwählen.
 - 🕩 : Wiederholen des aktuellen Titels.
 - C (hervorgehoben): Wiederholen aller Titel.

- C) (in grau): Abbrechen der Wiedergabewiederholung.
- ← : Antippen, um den Wiedergabemodus auszuwählen.
 - Chervorgehoben): Wiedergabe erfolgt zufällig.
 - **C** (in grau): Wiedergabe erfolgt hintereinander.
- B= : Antippen, um zum iPod-Steuermodus zu wechseln. Anschließend können Sie die Wiedergabe über den iPod bzw. das iPhone steuern.
- Antippen, um zum Bildschirm-Steuermodus zurückzukehren.
 Anschließend können Sie die Wiedergabe über dieses System steuern.
- 🖪 : Antippen, um das Musikmenü zu öffnen.

Suchen nach Titeln

Im Musikmenü können Sie einen Titel schnell auswählen.

1 Tippen Sie auf 🖪, um das Musikmenü zu öffnen.

| | ■ Playlists | |
|-------|-------------|--|
| .9.9. | 🛔 Artists | |
| | Albums | |
| | 🞵 Songs | |
| | 🧉 Genres | |
| | 🐇 Composers | |
| | Audio Books | |
| | | |

- 2 Wählen Sie durch Antippen eine Kategorie aus.
 - ➡ Es werden die Titel unter der ausgewählten Kategorie angezeigt.
- **3** Tippen Sie auf einen Titelnamen, um die Wiedergabe zu starten.
 - Wenn eine oder mehrere Unterkategorien unter der ausgewählten Kategorie vorhanden sind, wählen Sie zuerst eine Kategorie aus.

Aufladen Ihres iPods/iPhones

Nachdem der iPod/das iPhone verbunden ist und erkannt wurde, wird dieser (dieses) aufgeladen.

10 Smart Connect Link

Smart Connect Link ist ein Gerätekompatibilitätsstandard, der von Philips definiert wird und die Integration zwischen einem externen Peripheriegerät (TV-Box, Smart-Geräte usw.) und dem Auto-Entertainment-System von Philips ermöglicht. Smart Connect Link integriert die Funktion des verbundenen Peripheriegeräts in die Anwendungsplattform des Philips Auto-Entertainment-Systems, wo Apps weiterhin auf dem externen Peripheriegerät gehostet und ausgeführt werden. Fahrer und Passagiere können mit dem externen Peripheriegerät über den Touchscreen des Philips Auto-Entertainment-Systems interagieren.

Smart Connect Link verwendet einen allgemeinen RGB-Videosignalstandard, der das Display der Benutzeroberfläche der externen Peripherieanwendung auf dem Philips Auto-Entertainment-System unterstützt und als Steuerungsstandard das Bluetooth-HID-Profil verwendet, um Eingaben des Benutzers an das Peripheriegerät zu übertragen.

Kontaktieren Sie Ihren Händler für Informationen zu Smart Connect Link-kompatiblen Geräten, um Ihr Entertainmenterlebnis zu bereichern.

11 Universal-USB-Aufladung

12 Anpassen von Toneinstellungen

Philips hat die USB-Schnittstelle verbessert, die bisher für die Musikwiedergabe von einem USB-Speichergerät verwendet wurde und jetzt Strom zum Aufladen von Smart-Geräten liefern kann.

Zum Aufladen von Telefonakkus oder für die Bedienung einiger Smart-Geräte ist stärkerer Strom erforderlich als ein Standard-USB-Anschluss liefern kann.

Die neue Philips Universal-USB-Ladeschnittstelle kann 1 Ampere Strom für ein Smart-Gerät liefern. Das ist ausreichend zum Aufladen des Akkus sowie für eine umfangreiche Verwendung. Das Softwareprotokoll wurde ebenso für die Universal-Verwendung entwickelt, sodass es mit beinahe allen auf dem Markt verfügbaren Smartphones kompatibel ist. Der Ladevorgang startet unmittelbar, sobald ein Gerät über USB verbunden wird. Wenn Sie Radio, Musiktitel oder Videos wiedergeben, befolgen Sie zum Anpassen des Tons die folgenden Anweisungen.

Ändern der Lautstärke

Drücken Sie an der Vorderseite wiederholt auf +/-.

- +: Erhöhen der Lautstärke.
- -: Verringern der Lautstärke.

Stummschalten

Drücken Sie ⊙¢ an der Vorderseite.

 Um das Stummschalten der Lautsprecher aufzuheben, drücken Sie erneut auf ⊙ €.

Aktivieren des MAX-Soundeffekts

Tippen Sie in der Wiedergabeoberfläche auf **MAX**.

- MAX (hervorgehoben): Der MAX-Soundeffekt ist aktiviert.
- MAX (in grau): Der MAX Soundeffekt ist deaktiviert.

Aktivieren des DBB-Soundeffekts

Wenn der DBB-Soundeffekt (Dynamic Bass Boost) aktiviert ist, werden niedrige Töne elektronisch verstärkt. Tippen Sie in der Wiedergabeoberfläche auf .

- (hervorgehoben): Der DBB-Soundeffekt ist aktiviert.
- (in grau): Der DBB-Soundeffekt ist deaktiviert.

Aktivieren des FullSound-Effekts

• Diese Funktion ist beim Empfang von Radiosendern nicht verfügbar.

Philips FullSound stellt die Audiodetails wieder her, die aufgrund der Komprimierung verloren gegangen sind. Durch Optimierung des Musiksignals hören Sie den ganzen Sound mit allen Nuancen, Emotionen und Details – Musik wie sie sein sollte.

Philips FullSound bietet:

- CD-Klangqualität von einem MP3-Titel,
- einen satteren Bass mit mehr Tiefen und mehr Wirkung,
- einen neuen Raumklang, der in komprimierten Audiodaten fehlt und
- eine verbesserte Klangpräzision sowie mehr Details.

Tippen Sie in der Wiedergabeoberfläche auf ⑤.

- So (hervorgehoben): Der FullSound-Effekt ist aktiviert.
- (in grau): Der FullSound-Effekt ist deaktiviert.

Auswählen einer voreingestellten Equalizer-Option

- 1 Tippen Sie in der Wiedergabeoberfläche auf Iul.
 - → Die aktuellen Equalizer-Einstellungen werden angezeigt.

- 2 Tippen Sie auf < oder >, um eine voreingestellte Equalizer-Einstellung auszuwählen.
 - [Custom], [Techno], [Rock], [Classic],
 [Jazz], [Optimal], [Flat] oder [Pop]
 - → Die ausgewählte Equalizer-Einstellung ist hervorgehoben.
- **3** Tippen Sie auf den Kreis oder die Leiste, um die Einstellungen einzustellen.
 - [Bass]: Bassbereich (-14 bis +14)
 - [Middle]: Mittenbereich (-14 bis +14)
 - [Treble]: Höhenbereich (-14 bis +14)
 - **[LPF]**:Tiefpassfilterbereich (60 Hz, 80 Hz, 100 Hz oder 160 Hz)
 - **[MPF]**: Mittlerer Passfilterbereich (0,5 KHz, 1,0 KHz, 1,5 KHz oder 2,5 KHz)
 - [HPF]: Hochpassfilterbereich (10,0 KHz, 12,5 KHz, 15,0 KHz oder 17,5 KHz)
 - S : Antippen und halten, um die Einstellungen wiederherzustellen.
- 4 Tippen Sie auf ≤, um das Menü zu verlassen.

Sonstiges

Tippen Sie in der Wiedergabeoberfläche auf ▶■,

> Die Einrichtungsoberfläche wird angezeigt.

- Image: Antippen, um die Oberfläche
 [Music zone] zum Auswählen einer
 Musikzone anzuzeigen
- (1) : Antippen, um die Oberfläche [Fader/Balance] zum Einstellen von Fader und Balance anzuzeigen
- ((CD): Antippen, um die Oberfläche [SubWoofer] zum Einstellen des Subwoofers anzuzeigen

Einstellen von Fader und Balance

Tippen Sie auf + oder –, um den Faderoder Balance-Wert einzustellen.

- [Fader]: Fader-Bereich (+16 bis -16)
- [Balance]: Balance-Bereich (-16 bis +16)

Einstellen des Subwoofers

- [On]/[Off]: Antippen, um den Subwoofer ein- oder auszuschalten
- + / : Antippen, um die Lautstärke des Subwoofers (0 dB bis 14 dB) einzustellen.
- [80 Hz]/[120 Hz]/[160 Hz]: Antippen, um einen Tiefpassfilterbereich für den Subwoofer auszuwählen.

Auswählen einer Hörzone

Die innovative Zonentechnologie von Philips ermöglicht dem Fahrer oder den Passagieren, Musik mit der besten Lautsprecher-Balance und lebhaften Raumklangeffekten zu genießen, genau so, wie der Künstler es beabsichtigt hat. Sie können die Musikzone vom Fahrer zu den Passagieren ändern, um die optimalen Soundeinstellungen im Auto zu erreichen.

Tippen Sie auf einen grauen Punkt, um die Musikzone zu wechseln.

> ➡ Der hervorgehobene Bereich zeigt die aktuelle Musikzone.

13 Anpassen von Einstellungen

Öffnen von Systemeinrichtungsmenüs

2 Tippen Sie auf ♥ [Settings].
 → Das Menü [General] wird angezeigt.

| • | 12:28 Settings General | |
|------------|-----------------------------|---------|
| ٥ | Radio region | Europe |
| General | Beep | On |
| info | Language | English |
| Nevigation | Calibration | Enter |
| Buetooth | Clock mode | 12 hr |

- **3** Tippen Sie links auf ein Symbol.
 - Signa des Menüs [General], um allgemeine Einstellungen anzupassen
 - Ø : Öffnen des Menüs [Info], um Systeminformationen anzuzeigen
 - Signa des Menüs [Navigation], um die Navigationseinstellungen anzupassen

- Öffnen des Menüs [Bluetooth], um die Bluetooth-Einstellungen anzupassen
- 4 Führen Sie einen Finger nach oben oder unten, um weitere Einstellungen anzuzeigen.
- 5 Tippen Sie auf eine Option, um die Details anzuzeigen oder die Einstellung zu ändern.
 - Tippen Sie auf **\$**, um das Menü zu verlassen.

Anpassen der allgemeinen Einstellungen

| n | 12:28 Settings General Set | | |
|------------|---|---------|---|
| ٥ | Radio region | Europe |) |
| General | Beep | On | |
| info | Language | English | |
| Nevigation | Calibration | Enter | |
| Buetooth | Clock mode | 12 hr | |

| Einstel- lungen | Optionen | Beschreibung |
|--------------------|----------|--|
| [Radio Region] | | Auswählen eines Ra- diogebiets, das Ihrem Standort entspricht. |
| [Beep] | [Ein] | Aktivieren von akustischen Signalen. Wenn Sie eine Taste drücken oder auf ein Symbol tippen, gibt das Gerät jedes Mal einen Signalton aus. |
| | [Aus] | Deaktivieren von akustischen Signalen |
| [Sprache] | | Auswählen einer Sprache der Bild- schirmanzeige. |
| [Calibra- tion] | | Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um den Touchscreen zu kalibrieren. |

| Einstel- lungen | Optionen | Beschreibung |
|--|---------------|--|
| [Clock mode] | [12Hr]/[24Hr] | Auswählen eines Zeitformats. |
| [Date] | | Einstellen des Da- tums |
| [Zeit] | | Einstellen der Uhrzeit |
| [Parking] | [On]/[Off] | Aktivieren oder De- aktivieren des Video- Blockiersystems. |
| [Demo] (Automa- tischer Start nach Abschal- ten) | [On]/[Off] | Ermöglichen, dass Funktionen nach dem Abschalten des Systems vorgeführt werden können. |

Anzeigen von Systeminformationen

| f | 12:28 Settings Info | |
|------------|---|--------------------|
| \$ | MCU version | CED1900 1901116-1A |
| General | Bluetooth version | V121A072 |
| Info | DVD regions | 4 |
| Navigation | DivX(R) VOD | Enter |
| Bluetooth | Restore factory defaults | Enter |

| Einstellungen | Optionen |
|------------------------|---|
| [ARM version] | Anzeigen der Firmware- Versionen. |
| [Servo version] | |
| [MCU version] | |
| [Bluetooth version] | Anzeigen der Bluetooth-Version. |
| [DVD regions] | Anzeigen des vom System unterstützten DVD- Regionalcodes. |

| [DivX (R) | Anzeigen des DivX- |
|----------------------------------|---|
| VOD] | Registrierungscodes. |
| [Restore factory defaults] | Antippen, um das Dialogfeld zum Wiederherstellen des Systems anzuzeigen. Tippen Sie auf [Yes], um das System auf die Werkseinstel- lungen zurückzusetzen. Tippen Sie auf [No], um zum vorherigen Menü zurückzu- kehren. |

Anpassen der Navigationseinstellungen

- [Navigation Program Path]: Tippen Sie auf [Enter], um auf den Navigationsprogrammpfad-Modus zuzugreifen.
- [Navigation Voice]: Tippen Sie auf [Enter], um die Oberfläche [Navigation Voice] anzuzeigen.

- [All]/[Front left]/[Front right]: Auswählen einer Zone für die Navigationsstimme
- **[Off]**: Stummschalten der Navigationsstimme
- [Voice Level]: Tippen Sie auf +/-, um die Lautstärke der Navigationsstimme einzustellen.

Anpassen von Bluetooth-Einstellungen

| f | 12:28 Settings Bluetooth | | |
|------------|---|-------|--|
| \$ | New pairing | Enter | |
| 0 | Auto connect | On | |
| Info | Auto answer | Off | |
| Navigation | Pin code | 0000 | |
| Bluetooth | External microphone | On | |

| | [Aus] | Manuelle Annahme der Anrufe. |
|-----------------------|-------|---|
| [Pin Code] | | Einrichten des Passworts zur Kopplung des Auto- Entertainment- Systems mit einem anderen Bluetooth- Gerät. Das voreingestellte Passwort lautet 0000 . |
| [External microphone] | [Ein] | Einschalten des externen Mikrofons. |
| | [Aus] | Verwenden des integrierten Mikrofons. |

| Bluetooth- Einstellungen | Optionen | Beschreibung |
|-----------------------------|----------|--|
| [New Pairing] | | Suchen nach neuen Geräten. |
| [Auto Connect] | [Ein] | Wenn sich ein gekoppeltes Gerät innerhalb der effektiven Reichweite befindet, stellt das System automatisch eine erneute Verbindung mit dem Gerät her. |
| | [Aus] | Erneute manuelle Verbindung. |
| [Auto Answer] | [Ein] | Automatische Annahme der Anrufe, wenn das gekoppelte Mobiltelefon einen Anruf erhält. |

14 Sonstiges

Wiedergabe von externen Audio-/Videoquellen

Sie können einen externen Audio-/Video-Player an dieses System anschließen.

- 1 Verbinden Sie ein Composite-AV-Kabel mit
 - der AV-IN-Buchse auf der Vorderseite und
 - den Audio- und Video-Ausgangsbuchsen des externen Players.
- Tippen Sie auf A > ▲, um das Gesamtmenü mit allen Funktionssymbolen anzuzeigen.
- 3 Tippen Sie auf ♥ [AV-IN1], um die Wiedergabeoberfläche anzuzeigen.
- 4 Starten Sie die Wiedergabe auf dem externen Player (weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch des externen Geräts).

 Wenn Sie dieses System über die auf der Rückseite befindlichen Buchsen VIDEO IN, AV-IN L und AV-IN R mit einem externen Player verbinden, tippen Sie auf (AV-IN2), um die Quelle zu wechseln (statt [AV-IN1]).

Verwenden der hinteren Monitore

Wenn ein oder zwei Monitore für die Rücksitzpassagiere verbunden sind, können Sie verschiedene Quellen für die Vorder- und Rücksitzpassagiere auswählen.

Hinweis

- Die hinteren Monitore können nur dann Signale vom System empfangen, wenn der Anzeigemodus für Mehrfachzonen aktiviert ist.
- Standardmäßig werden an die vorderen und hinteren Monitore dieselben Signale übertragen.
- Wenn Sie als Quelle f
 ür die vordere Zone eine Disc, ein USB-Speicherger
 ät, eine SD-/SDHC-Karte oder einen iPod/ein iPhone ausw
 ählen, der bzw. das
 über die USB-Buchse angeschlossen ist, k
 önnen Sie f
 ür die hintere Zone keine andere Quelle ausw
 ählen.
- Nur wenn sich das System im Radiomodus, Navigationsmodus oder Bluetooth-Modus befindet, können Sie als Quelle für die hintere Zone eine Disc, SD-/SDHC-Karte, ein USB-Speichergerät oder einen iPod/ein iPhone auswählen, der bzw. das über die USB-Buchse angeschlossen ist.
- Tippen Sie auf A > ▲, um das Gesamtmenü mit allen Funktionssymbolen anzuzeigen.
- 2 Tippen Sie auf 🗐.
 - → Das Menü [Rear Zone] wird angezeigt.

3 Tippen Sie auf **[Mode]**, um die Signalübertragung an die hinteren

Monitore zu aktivieren oder zu deaktivieren.

- **[On]**: Aktivieren der Signalübertragung an die hinteren Monitore
- **[Off]**: Deaktivieren der Signalübertragung an die hinteren Monitore
- → Im Falle einer Aktivierung wird die folgende Oberfläche angezeigt.

| 1 1 | 9:28 Rear Zone | | |
|-----|-------------------|------|---|
| 0 | Mode | Disc | o |
| | Rear Zone | SDHC | 0 |
| | Rear Speaker | USB | 0 |
| | | | |
| | | | |

- 4 Wählen Sie durch Antippen eine verfügbare Quelle aus, um die Wiedergabe zu starten.
- 5 Tippen Sie auf **[Rear Speaker]**, um die Audioausgabe auf den hinteren Lautsprechern zu aktivieren oder zu deaktivieren.
 - [On]: Aktivieren der Audioausgabe auf den hinteren Lautsprechern´
 - [Off]: Stummschalten der hinteren Lautsprecher

6 Tippen Sie auf ≤, um zum vorherigen Modus zurückzukehren.

Wechseln der Steuerungsoberflächen

Wenn verschiedene Quellen für die Vorder- und Rücksitzpassagiere ausgewählt sind, können Sie auf 🕮 tippen, um die Steuerungsoberfläche für die vordere oder hintere Quelle zu wechseln.

- → Wenn @ dauerhaft leuchtet, bezieht sich die aktuelle Steuerungsoberfläche auf die vordere Quelle.

Verwenden der Lenkradtasten

Sie können einer Lenkradtaste eine Funktion zuweisen und daraufhin das System mit dieser Taste steuern.

- Tippen Sie auf A > ▲, um das Gesamtmenü mit allen Funktionssymbolen anzuzeigen.
- 2 Tippen Sie auf €.
 - → Die Oberfläche [Steering Wheel Remote Control Learning] wird angezeigt.

3 Tippen Sie auf ein Symbol, z. B. auf I◀◀, dessen Funktion Sie einer Lenkradtaste zuweisen möchten.

- Tippen Sie auf **[Cancel]**, um die Zuweisung abzubrechen.
- 4 Halten Sie die Lenkradtaste eine Sekunde lang gedrückt.
 - → Die folgende Oberfläche wird angezeigt.

- 5 Wiederholen Sie die Schritte 3 und 4, um den Lenkradtasten weitere Funktionen zuzuweisen.
 - Um die Zuweisung zu löschen, tippen Sie auf **[Clear All]**.

Zurücksetzen des Systems

Wenn das System abstürzt, setzen Sie es zurück.

- 1 Klappen Sie die Schutzabdeckung auf.
- 2 Drücken Sie mit einem Kugelschreiber oder Zahnstocher die Taste **RESET**.

Auswechseln der Sicherung

Wenn keine Stromversorgung vorhanden ist, prüfen Sie die Sicherung, und wechseln Sie sie bei Beschädigung aus.

- 1 Nehmen Sie das Hauptgerät vom Armaturenbrett ab.
- 2 Überprüfen Sie die elektrischen Verbindungen.
- 3 Nehmen Sie die beschädigte Sicherung an der Rückseite heraus.
- 4 Setzen Sie eine neue Sicherung mit den gleichen Spezifikationen ein (15 A).

 Wenn die Sicherung sofort nach dem Einsetzen wieder defekt ist, liegt möglicherweise ein interner Fehler vor.
 Wenden Sie sich in diesem Fall an Ihren Philips Händler.

Aktualisieren der Firmware

Hinweis

- Während der Aktualisierung darf die Stromversorgung nicht unterbrochen werden.
- Wenn die Firmwareaktualisierung erfolgreich war, sind alle Einstellungen auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt.

Registrieren Sie Ihr Produkt

- 1 Gehen Sie zu www.philips.com/welcome.
- 2 Klicken Sie auf den Link "Registrieren von Produkten, (die genaue Formulierung dieses Linknamens kann in den verschiedenen Sprachen unterschiedlich sein).
- 3 Melden Sie sich bei Ihrem Konto auf der angezeigten Webseite an.
 - Wenn Sie kein Konto bei Club Philips haben, erstellen Sie zunächst auf dieser Webseite ein Konto.
- 4 Suchen Sie Ihr Gerät mit ,,CED1910BT/12,, als Suchbegriff.
- 5 Klicken Sie auf den Link des Suchergebnisses, um auf die Webseite zur Registrierung Ihres Produkts zuzugreifen.
- 6 Geben Sie die notwendigen Informationen zu diesem Produkt ein, um die Registrierung abzuschließen.
 - Mit der Registrierung erhalten Sie Informationen über Software-Aktualisierungen und Produktsupport auf dieser Webseite oder über die registrierte Adresse beim Konto bei Club Philips.

Führen Sie die Aktualisierung durch

- 1 Prüfen Sie die aktuelle Firmware-Version dieses Systems (siehe 'Anzeigen von Systeminformationen' auf Seite 41).
- 2 Gehen Sie zu www.philips.com/support.
- 3 Melden Sie sich bei Ihrem Club Philips Konto an.
 - ➡ Es werden Supportinformationen zu Ihrem registrierten Produkt angezeigt.
- 4 Klicken Sie auf den Link "Infodatei für die Firmware-Aktualisierung" (die genaue Formulierung dieses Linknamens kann in den verschiedenen Sprachen unterschiedlich sein).
- 5 Lesen Sie bitte die Anweisungen zur Firmwareaktualisierung gründlich durch.
- 6 Befolgen Sie die Anweisungen, um das Aktualisierungspaket herunterzuladen und die Aktualisierung abzuschließen.
 - Wenn das Upgrade fehlschlägt, starten Sie dieses System erneut, und führen Sie dann das Upgrade erneut durch.

15 Produktinformationen

Hinweis

• Die Produktinformationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Allgemein

| Stromversorgung | 12 V DC (11 V bis 16 V), negative Masse |
|--------------------------------------|---|
| Sicherung | 15 A |
| Geeignete Lautspre- cher-Impedanz | 4 bis 8 Ω |
| Maximale Ausgangs- leistung | 50 W × 4 Kanäle |
| Konstante Ausgabe- leistung | 21 W × 4 Kanäle (4 Ω 10 % T.H.D.) |
| Ausgangsspannung für Pre-Amp | 2,5 V (CD-Wiedergabe- modus; 1 kHz, 0 dB, 10 k Ω Last) |
| Ausgangsspannung des Subwoofers | 2,5 V (CD-Wiedergabe- modus; 61 kHz, 0 dB, 10 k Ω Last) |
| Aux-in-Pegel | ≥ 800 mV |
| Abmessungen | |
| $(B \times H \times T)$: | 178 × 101,5 × 160 mm |
| Gewicht (Haupt- gerät) | 1,9 kg |

Disc-Player

| System | DVD/CD-Audio/MP3- |
|--------------------------|-------------------|
| | System |
| Disc-Durchmesser | 12 cm |
| Frequenzgang | 20 Hz bis 20 kHz |
| Signal-/Rauschverhältnis | > 75 dB |
| Klirrfaktor | Weniger als 0,3 % |
| Kanaltrennung | > 55 dB |
| Videosignalformat | NTSC/PAL |
| Video-Ausgang | 1 +/- 0,2V p-p |

Radio

| Frequenzbereich – UKW | 87,5 bis 108,0 MHz (50 kHz pro Schritt) |
|--|--|
| Frequenzbereich – AM (MW) | 522 bis 1620 KHz (9 kHz pro Schritt) |
| Nutzbare Empfindlichkeit – UKW | 2 µV |
| Nutzbare Empfindlichkeit – AM (MW) | 25 μV |

LCD

| Bildschirmgröße | 15,8 cm (6,2") |
|--------------------|-----------------------|
| Displayauflösung | 800 x 480 Punkte |
| Kontrastverhältnis | 500 |
| Helligkeit | 350 cd/m ² |

Bluetooth

| Verbindungssystem | Bluetooth-Standard, Version 2.0 |
|-----------------------------------|---|
| Output | Bluetooth- Industriestandard, Leistungsklasse 2 |
| Maximale Verbindungsreichweite | Sichtverbindung ca. 8 m |
| Frequenzband | 2,4 GHz (2,4000 GHz bis 2,4835 GHz) |
| Kompatible Bluetooth-Profile | Hands-Free Profile (HFP) |
| | HSP (Handset Profile) |
| | Advanced Audio Distribution Profile (A2DP) |
| | AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) |
| Unterstützte Codecs | |
| Empfangen | SBC (Low Complexity Subband Codec) |
| Jenden | SBC (Low Complexity Subband Codec) |

Deutsch

Informationen zur USB-Wiedergabefähigkeit

Kompatible USB-Geräte:

- USB-Flash-Speicher (USB 2.0 oder USB 1.1)
- USB-Flash-Player (USB 2.0 oder USB 1.1)
- Speicherkarten (SD/SDHC)
- Maximale Kapazität: 32 G

Unterstützte USB-Formate:

- USB- oder Speicher-Dateiformat: FAT16, FAT32
- MP3-Bitrate (Übertragungsgeschwindigkeit): 32 – 320 Kbit/s und variable Bitrate
- WMA Version 9 oder ältere Versionen
- Die Verschachtelung von Verzeichnissen ist auf maximal 8 Ebenen beschränkt.
- Anzahl der Alben/Ordner: maximal 99
- Anzahl der Tracks/Titel: maximal 999
- ID3-Tag (Version 2.0 oder höher)
- Dateiname in Unicode UTF8 (maximale Länge: 128 Byte)

Unterstützte MP3-Disc-Formate:

- ISO9660, Joliet
- Maximale Titelanzahl: 512 (je nach Länge des Dateinamens)
- Maximale Albenanzahl: 255
- Unterstützte Sampling-Frequenz: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Unterstützte Bitraten: 32 bis 320 Kbit/s, variable Bitraten

Unterstützte Videoformate:

- DVD
- DivX

- Hinweis

 Um eine bessere Wiedergabe sicherzustellen, sollte die Bilddateigröße nicht mehr als 640 x 480, die Bildrate nicht mehr als 20 Bilder/Sekunde und die Datenrate nicht mehr als 500 Kbit/s betragen.

16 Fehlerbehebung

Warnung

Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Geräts.

Bei eigenhändigen Reparaturversuchen verfällt die Garantie.

Wenn Sie bei der Verwendung dieses Produkts Probleme feststellen, prüfen Sie bitte die folgenden Punkte, bevor Sie Serviceleistungen anfordern. Besteht das Problem auch weiterhin, besuchen Sie die Philips Website unter www.philips.com/support. Wenn Sie Philips kontaktieren, stellen Sie sicher, dass sich das Produkt in der Nähe befindet und die Modellund Seriennummer verfügbar ist.

Allgemein

Keine Stromversorgung

- Motor des Autos wurde nicht gestartet. Starten Sie den Motor des Autos.
- Verbindungen sind falsch.
- Die Sicherung ist beschädigt. Ersetzen Sie die Sicherung.

Kein Ton

- Lautstärke zu gering. Stellen Sie die Lautstärke ein.
- Lautsprecheranschlüsse sind falsch.

Keine Reaktion auf die Fernbedienung

- Vergewissern Sie sich, dass der Weg zwischen der Fernbedienung und dem Gerät frei von Hindernissen ist.
- Halten Sie die Fernbedienung nahe an das Gerät, und richten Sie sie auf den IR-Sensor aus.
- Drücken Sie ⊕, um zwischen der Steuerungsoberfläche der vorderen oder hinteren Quelle umzuschalten.

- Die Funktion ist für die aktuellen Medien nicht anwendbar.
- Wechseln Sie die Batterie der Fernbedienung aus.

Die Disc wird nicht wiedergegeben.

- Die Disc wurde falsch herum eingelegt. Vergewissern Sie sich, dass die bedruckte Seite nach oben zeigt.
- Die Disc ist verschmutzt. Reinigen Sie die Disc mit einem sauberen, weichen, fusselfreien Tuch. Wischen Sie die Disc von innen nach außen.
- Die Disc ist defekt.Versuchen Sie eine andere Disc.
- Die Disc ist nicht kompatibel.Versuchen Sie eine andere Disc.
- Die beschreibbare Disc wurde nicht finalisiert.
- Der Regionalcode der DVD-Disc wird nicht unterstützt. Verwenden Sie eine Disc mit passendem Regionalcode.

Eine DivX-Datei lässt sich von einer SD-/ SDHC-Karte oder einem USB-Speichergerät nicht wiedergeben.

 DivX DRM-geschützte Dateien können nicht wiedergegeben werden, wenn sie auf einer SD-/SDHC-Karte oder einem USB-Speichergerät gespeichert sind. Übertragen Sie diese stattdessen auf eine kompatible Disc.

Kein Bild

• Park-Drahtverbindung ist fehlerhaft. Überprüfen Sie die Verdrahtung.

Kein Bild auf hinterem Monitor.

- Aktivieren Sie die Signalübertragung für die hinteren Monitore (siehe 'Verwenden der hinteren Monitore' auf Seite 43).
- DivX-Videos können nur für die vorderen Passagiere wiedergegeben werden.

Bild flackert oder ist verzerrt.

• Videoanschluss ist fehlerhaft. Prüfen Sie die Anschlüsse.

Sendungen rauschen.

- Signale sind zu schwach. Wählen Sie einen anderen Sender mit einem stärkeren Signal.
- Überprüfen Sie die Verbindung der Autoantenne.

Voreingestellte Sender gehen verloren.

 Akkukabel ist nicht richtig angeschlossen. Verbinden Sie das Akkukabel mit dem Anschluss, der immer unter Spannung steht.

Die Sicherung ist defekt.

- Der Sicherungstyp ist falsch. Ersetzen Sie die Sicherung durch eine 15-A-Sicherung.
- Lautsprecherkabel oder Netzkabel ist geerdet. Prüfen Sie die Anschlüsse.

Informationen zu Bluetooth-Geräten

Selbst nach erfolgreicher Herstellung einer Verbindung ist die Musikwiedergabe über das Gerät nicht möglich.

 Das Gerät kann nicht mit diesem System für die Musikwiedergabe verwendet werden.

Nach Herstellung einer Verbindung mit einem Bluetooth-fähigen Gerät ist die Audioqualität schlecht.

 Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Verringern Sie den Abstand zwischen Gerät und System, oder entfernen Sie etwaige Hindernisse zwischen Gerät und System.

Eine Verbindung mit dem System ist nicht möglich.

- Das Gerät unterstützt nicht die für das System erforderlichen Profile.
- Die Bluetooth-Funktion des Geräts ist nicht aktiviert. Anweisungen zum Aktivieren dieser Funktion finden Sie im Benutzerhandbuch des Geräts.

- Das System befindet sich nicht im Kopplungsmodus.
- Das System ist bereits mit einem anderen Bluetooth-fähigen Gerät verbunden. Trennen Sie die Verbindung mit diesem und allen anderen Geräten, und versuchen Sie es erneut.

Das gekoppelte Mobiltelefon verbindet sich wiederholt und unterbricht die Verbindung dann wieder.

- Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Bewegen Sie das Mobiltelefon n\u00e4her zum System, oder entfernen Sie Hindernisse zwischen dem Mobiltelefon und dem System.
- Einige Mobiltelefone verbinden sich wiederholt und unterbrechen die Verbindung dann wieder, wenn Sie Anrufe tätigen oder beenden. Dies ist kein Zeichen für eine Fehlfunktion des Systems.
- Bei einigen Mobiltelefonen wird die Bluetooth-Funktion möglicherweise im Rahmen einer Energiesparfunktion automatisch deaktiviert. Dies ist kein Zeichen für eine Fehlfunktion des Systems.

17 Hinweis

Änderungen oder Modifizierungen des Geräts, die nicht ausdrücklich von Philips Consumer Lifestyle genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Betriebserlaubnis führen.

Prüfzeichen

Dieses Gerät ist mit diesem Etikett versehen:

Umweltschutz

Ihr Gerät wurde unter Verwendung hochwertiger Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können.

Entsorgen Sie dieses Produkt nie mit dem restlichen Hausmüll. Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Entsorgung von elektrischen und elektronischen Produkten sowie von Akkus. Durch die korrekte Entsorgung dieser Produkte werden Umwelt und Menschen vor möglichen negativen Folgen geschützt.

Ihr Produkt enthält Batterien, die nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden können.

Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Entsorgung von Batterien. Durch die korrekte Entsorgung von Batterien werden Umwelt und Menschen vor möglichen negativen Folgen geschützt. Rufen Sie unsere Website www.recycle. philips.com auf, um weitere Informationen zu Sammelstellen in Ihrer Nähe zu erhalten.

Umweltinformationen

Auf überflüssige Verpackung wurde verzichtet. Die Verpackung kann leicht in drei Materialtypen getrennt werden: Pappe (Karton), Styropor (Polsterung) und Polyethylen (Beutel, Schaumstoff-Schutzfolie).

Ihr Gerät besteht aus Werkstoffen, die wiederverwendet werden können, wenn das Gerät von einem spezialisierten Fachbetrieb demontiert wird. Bitte beachten Sie die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von Verpackungsmaterial, verbrauchten Batterien und Altgeräten.

Markenhinweis

Bluetooth

Der Name und das Logo von Bluetooth® sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc., und die Verwendung dieser Marken durch WOOX Innovations Limited erfolgt unter Lizenz.

Windows Media und das Windows-Logo sind Marken oder eingetragene Marken der Microsoft Corporation in den USA und/oder anderen Ländern.

Die Angaben "Made for iPod", und "Made for iPhone" bedeuten, dass ein elektronisches Zubehörteil speziell für die Verwendung mit einem iPod oder iPhone entwickelt wurde. Zudem wurde vom Hersteller bestätigt, dass dieses Zubehörteil den Leistungsstandards von Apple entspricht. Apple ist für dieses Gerät oder die Einhaltung von Sicherheits- und sonstigen Richtlinien nicht verantwortlich. Bitte beachten Sie, dass der Gebrauch von diesem Zubehörteil mit iPod oder iPhone die Übertragungsleistung beeinflussen könnte.

iPod und iPhone sind eingetragene Marken von Apple Inc. in den Vereinigten Staaten und in anderen Ländern.

DivX®, DivX Certified® und zugehörige Logos sind Marken der Rovi Corporation oder ihrer Tochterunternehmen und werden unter Lizenz verwendet.

ÜBER DIVX VIDEO: DivX® ist ein digitales Videoformat, das von DivX, LLC, einem Tochterunternehmen der Rovi Corporation, entwickelt wurde. Dies ist ein offizielles DivX Certified®-Gerät, das DivX-Videos wiedergibt. Weitere Informationen sowie Software-Tools zur Konvertierung Ihrer Dateien in DivX-Videos erhalten Sie unter divx.com.

ÜBER DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Dieses DivX Certified®-Gerät muss registriert werden, um erworbene DivX Video-On-Demand-(VOD-) Filme wiedergeben zu können. Um einen Registrierungscode zu erhalten, suchen Sie im Einrichtungsmenü Ihres Geräts den Abschnitt für DivX VOD. Weitere Information darüber, wie Sie Ihre Registrierung abschließen, finden Sie unter vod.divx.com.

DOLBY. DIGITAL

Hergestellt unter der Lizenz von Dolby Laboratories. Dolby und das Doppel-D-Symbol sind Marken von Dolby Laboratories.

"DVD Video" ist eine eingetragene Marke der DVD Format/Logo Licensing Corporation.

Andere Marken und Markennamen sind Eigentum der jeweiligen Unternehmen.

Copyright

2013 © WOOX Innovations Limited. Alle Rechte vorbehalten.

Technische Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. WOOX behält sich das Recht vor, Produkte jederzeit ohne die Verpflichtung zu ändern, frühere Lieferungen entsprechend nachzubessern.

Specifications are subject to change without notice

2013 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

Philips and the Philips' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by WOOX Innovations Limited under license from Koninklijke Philips N.V.